

# 旅游与创意部/局分发 2820 份礼包予受疫情影响民众

万隆，2020年8月11日，旅游和创意经济部/旅游和创意经济局向西爪哇省西万隆县受新冠COVID-19疫情大流行影响的工人以及旅游和创意经济参与者，以即食礼包(Bahan Lauk Siap Saji 简称BaLaSa)的形式分发。

旅游与创意经济部/旅游和创意经济部工业与投资部副部长法查尔(Fadjar Hutomo)解释说，新冠COVID-19疫情大流行，对旅游业和创意经济产

生了重大影响。因此，旅游与创意部/局发起了一项名为BaLaSa的社会福利计划。

法查尔说，BaLaSa是针对旅游与创意者的一项社会福利计划，该计

划是由印尼国会第10委员会发起的，实现对他们提供即食礼包。他指出，BaLaSa的这种帮助旨在为旅游业和创意经济中的工人和商业参与者提供社会福利保护。他还希望这种帮助对旅游业管理机构和工人以及创意经济特别是万隆

县的旅游目的地有一定的作用。

2020年8月7日至8日，为期两天，共分发2820份援助计划，各分别位于连旺(Lembang)的Bumi Makmur Indah酒店和Kaum Batujajar街区。每个受益人都收到了一份



Macan Effendi)、经济和发展助理代表西万隆县马曼苏莱曼(Maman Sulaeman)、西万隆县旅游与文化处处长斯里女士(Sri Dustirawati)、以及西爪哇省旅游与文化处处长陶菲克(Dedi Taufik)出席象征性分发仪式。

在同一个场合，德迪表示，赞赏分发BaLaSa礼包计划的准备过程，必须获得有关工作队的同意，到达目的地，以便分发给真正需要者。

阿古斯蒂妮·拉哈尤稿 HK译

BaLaSa礼包，其中包括：5公斤大米、2升食用油、1公斤砂糖、155克白糖、100克切丝鸡肉和5包方便面。

国会第10委员会副主席德迪(Dede Yusuf

# 阿瑟县长约请私企在古宁安投资



阿瑟·布尔纳马县长讲述古宁安的情况

【本报讯】西爪哇古宁安县长阿瑟·布尔纳马(Acep Purnama)邀请投资者在古宁安投资。阿瑟县长在旅游和创意经济记者论坛落幕前，向40名记者发出呼吁。

此前，阿瑟阐述旅游景点在大流行病疫时期的状况，也根据政府所定的“卫生规程”来适应新习惯政策里的条款。

古宁安拥有数百处诱人的旅游景点，古宁安的自然界景点，非常丰富。阿瑟8月27日(周四)晚在古宁安说：“我们邀请各界人士在古宁安进行投资。”

阿瑟接着说，古宁安地区地处山脉，对来自全国各地的游客，具有独特的魅力。目前自然界旅游潜力，尚未得到充分的开发，因此有必要加以开发，当然，这就会使在古宁安投资的机会，大门敞开。

阿瑟补充说，古宁安确实注重发展自然界旅游。此外，古宁安已经被宣布为自然保护区，在那儿有40处不容建筑触碰的绿色开放空间。

他说：“凭借这具有远大前景的潜力，我们一直以来以自然界旅游为导向，因此我们宣布它为自然保护县。我们也腾出了不容触碰的40%绿色开放空间。”

目前，古宁安应该处

于商场、酒店和公寓出现的时刻，才能在古宁安向



古宁安植物园美景



正在讨论时的气氛

国外和国内游客提供各种便利，因为古宁安在灵加查帝(Linggarjati)也有具有历史意义的地点，游客无需麻烦地往返井里汶市。

(Bam-Han)

## Duta Abadi Primantara

在泗水开设 AGM 第 32 家现代精品店



PT Duta Abadi Primantara 销售总经理 Lie Chan Fen 等，在精品店前剪彩

【本报讯】PT Duta Abadi Primantara 考虑到新冠 Covid-19 疫情大流行期间的健康生活以及与消费者的互动，在泗水市开设了第32家美国巨型床垫AGM精品店。

PT Duta Abadi Primantara 泗水分店的总经理 Lie Chan Fen 于8月18日主持剪彩，标志着这家590平方米精品店的开业。

PT Duta Abadi Primantara 的国际销售和业务发展

总监 Indra Setiawan 表示，开设 AGM 泗水精品店是 PT DAP 帮助政府开展健康生活方式的努力之一。

同时，PT Duta Abadi Primantara 业务开发主管 Timothy Purnomo 表示，东爪哇的需求不断增长，PT.DAP 在 AGM 开设了一家精品店 2019 年 8 月 14 日至 31 日的许多诱人奖金，包括：高达 50% 的特别折扣+完整床套及额外奖品。

Bam 报道 HK 译

## 力佳饼干

印尼著名老字号

人人爱吃 力佳饼干

结合精选高级原料

✓ 澳洲优质全脂奶粉	✓ 营养新鲜鸡蛋
✓ 闻名遐迩荷兰牛油	✓ 不含任何杂质纯糖

肠胃不佳及消化不良者常食之最佳食品

金牌獎及國際獎章  
屢獲同類食品

**PABRIC BISCUIT**  
**CV. JAYA ABADI**  
Jl. Pluit Muara Karang Blok C No. 9-12  
(Kawasan Industri Jembatan Tiga)  
Tlp. 669-2608, 661-3068, 666-02250  
fax: (021)669-2970  
Jakarta 14450, P.O. BOX 6150/JKT 14061

## 歡迎惠登 迷霧廣告

電話: 021-6265566, 021-6009088 廣告部電郵: guojiribao.iklan@gmail.com 廣告部傳真: 021-6261866

### 劉氏假牙

AHLI GIGI PALSU(不开分店)  
品質保證能到府上服務  
Senin s/d Sabtu (pk 9 - pk 17)  
MESJID KEBON JERUK NO 40A  
電話 6286961 HP 081-6827062

天地重孝 為人感恩  
無有父母 何有我們

專修 雪櫃(現場一天修好) 價錢公道 工作認真

081317768350 賴偉程

### SAMYANG INDONESIA

三陽簽證服務

專業

- 簽證辦理 簽證延期
- 多次往返簽證
- 工作簽證KITAS/KITAP
- 申請外國投資公司
- 機票、酒店、旅遊
- 人力資源招聘

聯繫: 021-22664482, 22664480  
081289992622, 08129600886

迷霧廣告

Mini 01 - Rp.44000  
Mini 02 - Rp.88000  
Mini 03 - Rp.132000  
Mini 04 - Rp.180000  
刊登10次更便宜

詳情請聯絡廣告部  
021- 626 5566 021- 600 9088

# TRUE MARKET TRADING EXPERIENCE PROGRAM

# FREE TRADE, GET PROFIT

Experience the first trade with **no worry**  
FREE trading program to learn investment

Next Program Date:  
7-8 September 2020

\*T&C apply, further info: +62 812-8763-1685  
\*\*No investment principal required for TMTE

PT. MENTARI MULIA BERJANGKA

website : www.mentarimulia.co.id | phone : (+62-21) 5010 6888 | email : enquiry@mentarimulia.co.id

@idmentarimulia